



**Count on it.**

Form No. 3461-362 Rev A

**Operator's Manual**

**50" või 54" koguja**

**Nullpöörderaadiusega murutraktor**

Mudeli nr 79412—Seeria nr 40000000 ja edasi



## ⚠ HOIATUS

### KALIFORNIA

#### Probleem 65 Hoiatus

Käesolevat toodet kasutades võib puutuda kokku kemikaalidega, mis põhjustavad California osariigile teadaolevalt vähki ja sünnidefekte või muud kahju viljakusele.

mis juhivad tähelepanu ohule, mis võib soovitatud ettevaatusabinõude eiramisel tekitada raskeid või eluohtlikke vigastusi.



Joonis 2

g000502

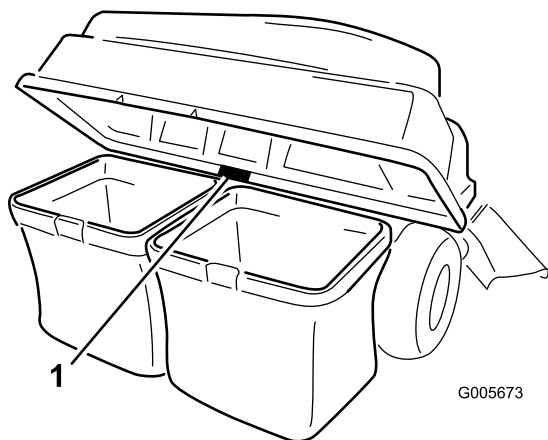
1. Hoiatussümbolid

# Sissejuhatus

Toote õigeks kasutamiseks ja hooldamiseks ning vigastuste ja toote kahjustamise vältimiseks lugege seda teavet tähelepanelikult. Teie vastutate toote nõuetekohase ja ohutu kasutamise eest.

Kui soovite saada teavet tooteohutuse, kasutusjuhendite, lisaseadmete ja edasimüüjate kohta või soovite oma toodet registreerida, külastage veebisaiti [www.Toro.com](http://www.Toro.com).

Kui vajate hooldust, Toro originaalvaruosi või lisainfot, võtke ühendust volitatud hooldusfirmaga või Toro klienditeenindusega ning vaadake valmis toote mudel ja seerianumber. **Joonis 1** näitab tootel mudeli- ja seerianumbri asukohta. Kirjutage numbrid selleks ette nähtud tühjale alale.



Joonis 1

g005673

1. Mudeli- ja seerianumbri asukoht

Mudeli nr \_\_\_\_\_

Seeria nr \_\_\_\_\_

Selles juhendis on esitatud potentsiaalsed ohud ja hoiatussümboliga (**Joonis 2**) tähistatud ohutusteed,

Selles juhendis kasutatakse kahte sõna teabe esiletõstmiseks. „**Oluline**” juhib tähelepanu erilisele mehaanikateabele ja „**märkus**” rõhutab üldist teavet, millele tuleks erilist tähelepanu pöörata.

# Sisukord

Ohutus .....	3
Koorma vedamise ohutus .....	3
Ohutus- ja juhendsildid .....	4
Paigaldus .....	5
1 Masina ettevalmistamine .....	6
2 MyRide'iga varustatud masinate ettevalmistamine .....	6
3 Raskuste paigaldamine .....	6
4 MyRide'iga varustatud masinate kaitsmete paigaldamine .....	7
5 Tarviku kinnituse paigaldamine .....	8
6 Lukustusvarda paigaldamine .....	9
7 Koguja pealse kokkupanemine .....	9
8 Koguja ülaosa paigaldamine .....	10
9 Väljutustoru paigaldamine .....	11
10 Väljavisketoriga ühendamine .....	13
Kasutamine .....	14
Murukogumiskottide tühjendamine .....	14
Ummistuste kõrvaldamine kogujast .....	15
Koguja eemaldamine .....	15
Veetiisli kasutamine .....	15
Kasutusnõuanded .....	16
Hooldus .....	17
Soovitatav hooldusgraafik .....	17
Koguja tarviku kontrollimine .....	17
Niiduki terade kontrollimine .....	18
Koguja tarviku puhastamine .....	18
Hoiulepanemine .....	18
Koguja tarviku hoiustamine .....	18

# Ohutus

- Tutvuge seadmete ja juhtelementide ohutu kasutamise ning ohutussiltidega.
- Olge murukogujate või muude tarvikute puhul eriti ettevaatlik. Need võivad mõjutada masina stabiilsust ja töomadusi.
- Stabiilsuse parandamiseks järgige tootja soovitusi rattarakuste või vastukaalude lisamise või eemaldamise kohta.
- Ärge kasutage murukogujat järskudel kallakutel. Raske murukoguja võib põhjustada juhitavuse kaotamist või masina ümberminekut.
- Vähendage kiirust ja kasutage seadet mäenõlvadel eriti ettevaatlikult. Sõitke mäenõlvadel kindlasti soovitatud suunas. Maastikuolud võivad mõjutada masina stabiilsust. Olge järsakute lähedal äärmiselt ettevaatlik.
- Liikuge kallakutel alati aeglaselt ja järk-järgult. Ärge tehke järske pöördeid ega kiiruse- või suunamuutusi.
- Murukoguja võib takistada tahavaadet. Tagurdage äärmiselt ettevaatlikult.
- Olge masina laadimisel haagisele või veokile või selle mahalaadimisel ettevaatlik.
- Ärge kasutage masinat, kui väljaviske deflektor on üles tõstetud, eemaldatud või sellele on muudatusi tehtud, välja arvatud juhul, kui kasutate murukogujat.
- Hoidke käed ja jalad liikuvatest osadest eemale. Ärge tehke reguleerimisi töötava mootoriga.
- Enne juhikohalt lahkumist mis tahes põhjusel, sh väljutustoru tühjendamiseks või renni ummistuse puhastamiseks, parkige masin tasasele pinnale, vabastage ajamid, rakendage seisupidur, lülitage mootor välja ja eemaldage süütevõti.
- Murukoguja eemaldamise korral pange tagasi kõik väljaviske deflektorid või kaitsmed, mis võidi murukoguja paigaldamiseks eemaldada. Ärge kasutage niidukit, kui murukoguja või väljaviskedeflektor ei ole paigaldatud.
- Ärge jätke muru pikemaks ajaks murukogujasse.
- Murukoguja komponentide kulumise ja kahjustuste tõttu võivad liikuvad osad olla katteta ning tekib esemete viskumise oht. Kontrollige tihti komponente ja vajaduse korral asendage need tootja soovitatud osadega.

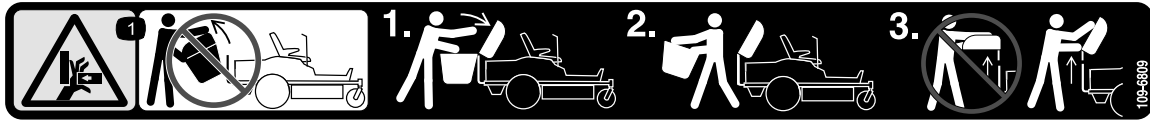
# Koorma vedamise ohutus

- Kinnitage koorem alati konksu külge.
- Järgige veetava koorma ja kallakutel vedamisega seoses tarviku tootja kaalupiirangute soovitusi.
- Ärge lubage lapsi ega teisi koorma peale ega lähedusse.
- Kallakutel võib koorma kaal põhjustada veojõu kaotust ning juhitavuse kaotamist. Vähendage koorma kaalu ja sõitke aeglasemalt.
- Koorma raskus pikendab pidurdusteekonda. Sõitke aeglaselt ja kasutage peatumiseks pikemat teekonda.
- Tehke laugeid pöördeid, et koorem masinat ei puudutaks.
- Ärge vedage koormat, mis kaalub vedavast masinast rohkem.

# Ohutus- ja juhendsildid



Ohutusmärgid ja juhised on kasutajale lihtsasti nähtavad ning asuvad iga võimaliku ohtliku koha lähedal. Asendage kõik kahjustatud või puuduvad märgised.



109-6809

decal109-6809

1. Käe muljumisoht – ärge eemaldage masinalt tervet kogujat, vaid avage koguja ülaosa ja seejärel eemaldage kogujast kott või kotid. Ärge eemaldage koguja ülaosa, kui see on suletud. Avage koguja ülaosa ja seejärel eemaldage see.



110-6691

decal110-6691

1. Viskuvate esemete oht – hoidke kõrvalseisjad eemal.
2. Viskuvate esemete oht, niiduk – ärge töötage ilma deflektori, väljalaske katte ega murukogumissüsteemita.
3. Kätte või jalga löikamise oht – hoidke liikuvatest osadest eemale.

▲ **WARNING: Cancer and Reproductive Harm** - [www.P65Warnings.ca.gov](http://www.P65Warnings.ca.gov).  
For more information, please visit [www.ttcoCAProp65.com](http://www.ttcoCAProp65.com)

133-8061

133-8061

decal133-8061

# Paigaldus

## Lahtised osad

Kontrollige alloleva tabeli järgi, et kõik osad oleksid tarnitud.

Toiming	Kirjeldus	Kogus	Kasutus
<b>1</b>	Ühtegei osa pole vaja	–	Masina ettevalmistamine.
<b>2</b>	Ühtegei osa pole vaja	–	MyRide'iga varustatud masina ettevalmistamine.
<b>3</b>	Polt ( $\frac{3}{8} \times 1''$ ) Lukustusmutter ( $\frac{3}{8}''$ ) Vasakpoolse raskuse kinnituskronstein Parempoolse raskuse kinnituskronstein Seib Polt ( $\frac{5}{8} \times 2\frac{3}{4}''$ ) Kohvikujuline raskus	4 6 1 1 2 2 6	Raskuste paigaldamine.
<b>4</b>	Ühtegei osa pole vaja	–	MyRide'iga varustatud masinate kaitsmete paigaldamine.
<b>5</b>	Stabilisaatori kronstein Ümarpeapolt ( $5/16 \times \frac{3}{4}''$ ) Lukustusmutter ( $5/16''$ ) Isekeermestav kruvi ( $5/16 \times \frac{3}{4}''$ ) Polt ( $5/16 \times 1''$ ) Pöödraam Tihvt Varras Seib	1 2 4 2 2 1 2 2 2	Tarviku kinnituse paigaldamine.
<b>6</b>	Kinnitusvarras Tihvt	1 1	Paigaldage kinnitusvarras.
<b>7</b>	Koguja ülaosa Koguja võre	1 1	Paigaldage koguja ülaosa.
<b>8</b>	Murukogumiskott Koguja ülemine toru Pöördkronstein Polt ( $5/16 \times 1''$ ) Mutter ( $5/16''$ )	2 1 2 4 4	Koguja pealse paigaldamine.
<b>9</b>	Väljutustoru Vahesein (ainult 50-tollised korpused)	1 1	Paigaldage väljutustoru.
<b>10</b>	Väljavisketoru	1	Ühendage väljavisketoruga.

# 1

## Masina ettevalmistamine

Ühtegi osa pole vaja

### Toiming

1. Parkige masin tasasele pinnasele.
2. Rakendage seisupidur.
3. Lülitage mootor välja ja eemaldage võti.

# 2

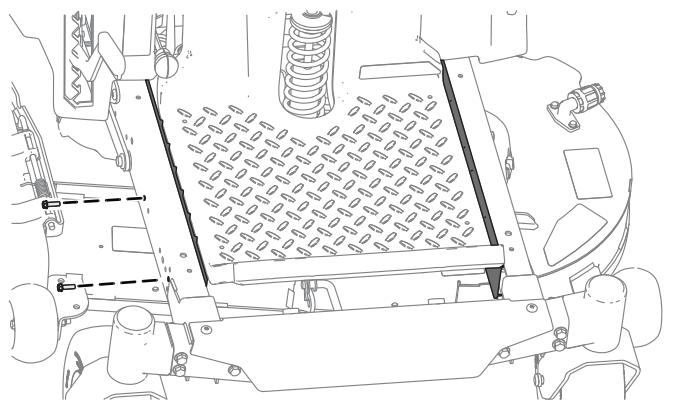
## MyRide'iga varustatud masinate ettevalmistamine

Ühtegi osa pole vaja

### Toiming

Eemaldage poldid, mis hoiavad kaitsmeid raami külgedel.

Eemaldage raami mõlemal küljel olevad kaitsmed. Hoidke kõik osad alles.



Joonis 3

# 3

## Raskuste paigaldamine

Selleks toiminguks vajalikud osad:

4	Polt ( $\frac{3}{8} \times 1''$ )
6	Lukustusmutter ( $\frac{3}{8}''$ )
1	Vasakpoolse raskuse kinnituskronstein
1	Parempoolse raskuse kinnituskronstein
2	Seib
2	Polt ( $\frac{5}{8} \times 2\frac{3}{4}''$ )
6	Kohvrikujuline raskus

### Toiming

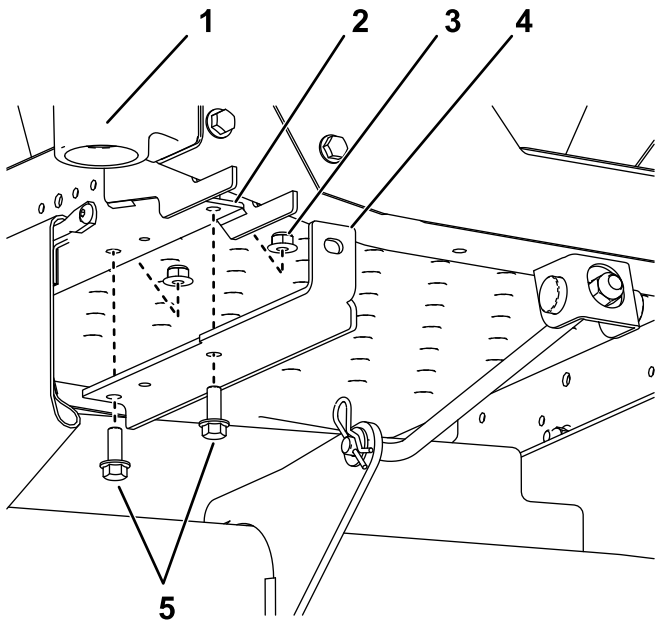
#### ⚠ ETTEVAATUST!

Koguja muudab masina kaalujaotust. Masina kasutamine ilma eesmistele tasakaaludeta võib põhjustada ebastabiilsust, mistõttu võib juhitavus kaduda.

Enne masina kasutamist suurema koguja tarvikuga veenduge, et eesmised raskused oleksid korralikult paigaldatud.

1. Paigaldage raskuse kinnituskronstein raami alla, kasutades kahte polti ( $\frac{3}{8} \times 1''$ ) ja kahte lukustusmutrit ( $\frac{3}{8}''$ ), nagu on näidatud [Joonis 4](#).
2. Paigaldage kaaluvihid raskuse kinnituskronsteinile, kasutades kahte polti ( $\frac{5}{8} \times 2\frac{3}{4}''$ ), kahte seibi ja kahte lukustusmutrit ( $\frac{3}{8}''$ ), nagu on näidatud [Joonis 5](#).
3. Kui kõik raskused ja kronsteinid on paigaldatud, kontrollige, et kõik kinnitused oleksid tugevalt pingutatud. Vajaduse korral pingutage.

**Tähtis:** Koguja tarviku eemaldamise korral pidage meeles eemaldada eesmised raskused, et tagada masina nõuetekohane stabiilsus.

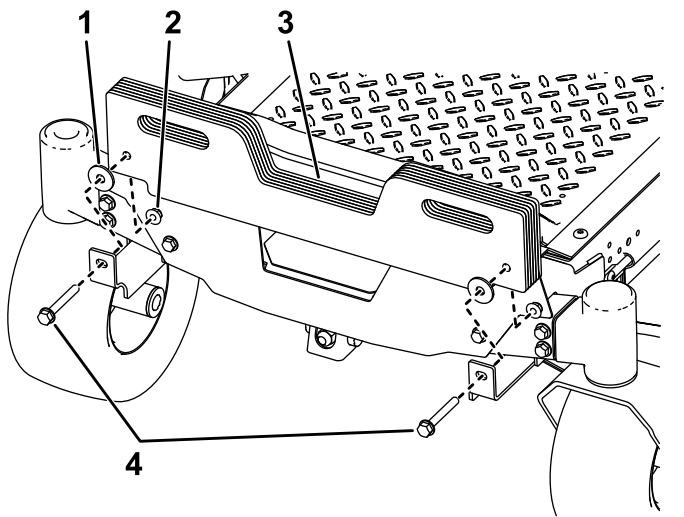


Joonis 4

g299192

Kahvelkinnitid ja ratas pole selguse huvides näidatud.

- |                                      |                                       |
|--------------------------------------|---------------------------------------|
| 1. Eesmine parempoolne rullikratas   | 4. Parempoolne kinnituskronstein      |
| 2. Eesmine ava (näidatud parem külg) | 5. Poldid ( $\frac{3}{8} \times 1"$ ) |
| 3. Lukustusmutter ( $\frac{3}{8}"$ ) |                                       |



Joonis 5

g299244

- |                                      |  |
|--------------------------------------|--|
| 1. Vahepuks                          | 3. Kaaluvihid                                    |
| 2. Lukustusmutter ( $\frac{3}{8}"$ ) | 4. Poldid ( $\frac{5}{8} \times 2\frac{3}{4}"$ ) |

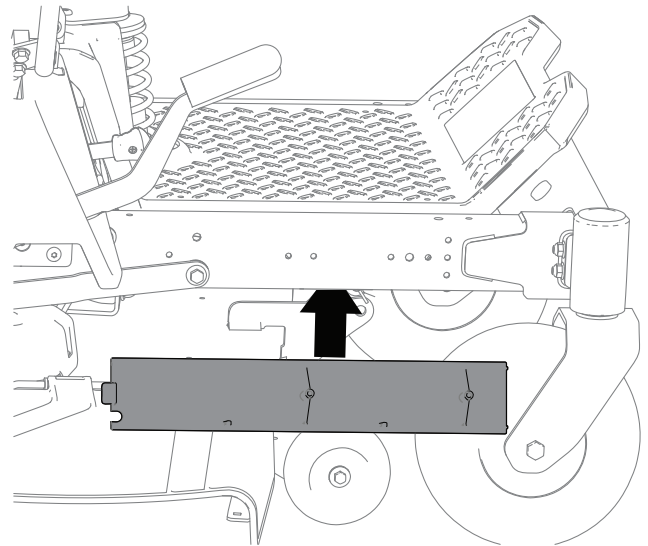
# 4

## MyRide'iga varustatud masinate kaitsmete paigaldamine

Ühtegi osa pole vaja

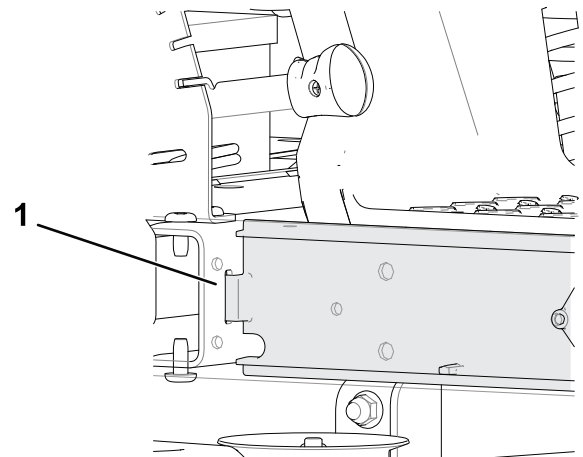
### Toiming

Sisestage kaitsme ülaosa korpuse alla, kallutage kaitset, et libistada see raami alla, ja asetage kaitsme sälkudesse.



g308505

Joonis 6

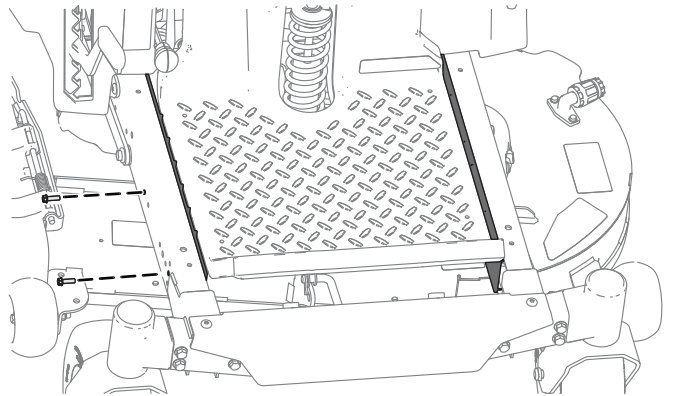


g308526

Joonis 7

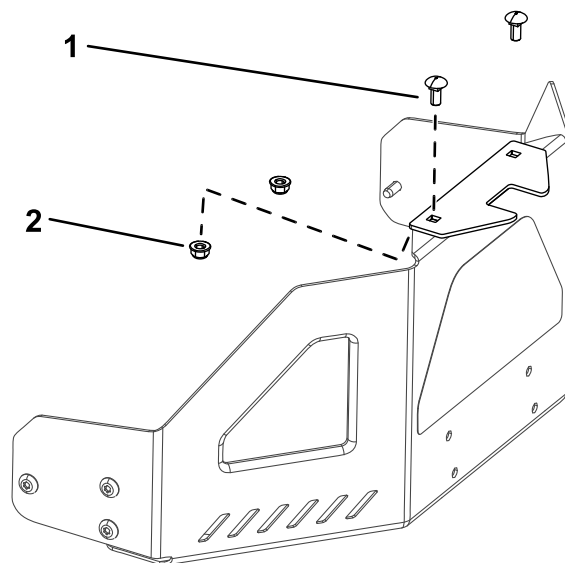
1. Sälk

Kinnitage kaitse poltidega.



Joonis 8

g308507



Joonis 9

g300204

1. Ümarpeapolt ( $5/16 \times 3/4$ ") 2. Lukustusmutter ( $5/16$ ")

# 5

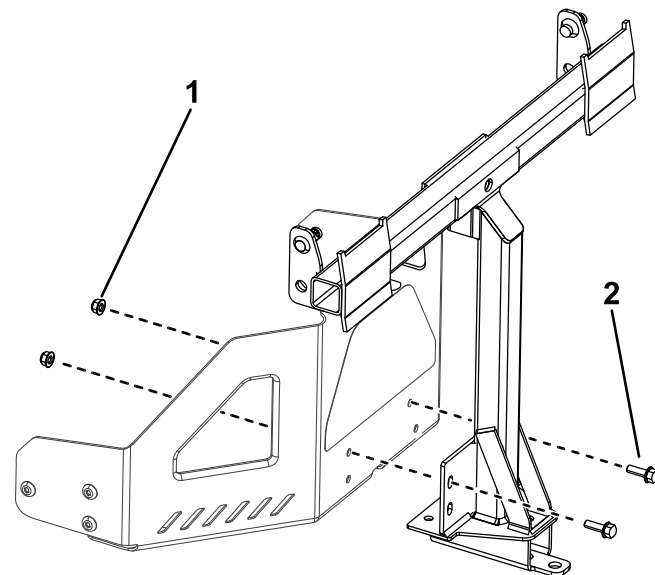
## Tarviku kinnituse paigaldamine

Selleks toiminguks vajalikud osad:

1	Stabilisaatori kronstein
2	Ümarpeapolt ( $5/16 \times 3/4$ ")
4	Lukustusmutter ( $5/16$ ")
2	Isekeermestav kruvi ( $5/16 \times 3/4$ ")
2	Polt ( $5/16 \times 1$ ")
1	Pöördraam
2	Tihvt
2	Varras
2	Seib

## Stabilisaatori kronsteini ja pöördraami paigaldamine

1. Paigaldage stabilisaatori kronstein mootorikaitsme külge, kasutades kahte ümarpeapolti ( $5/16 \times 3/4$ ") ja kahte lukustusmutrit ( $5/16$ ") (Joonis 9).

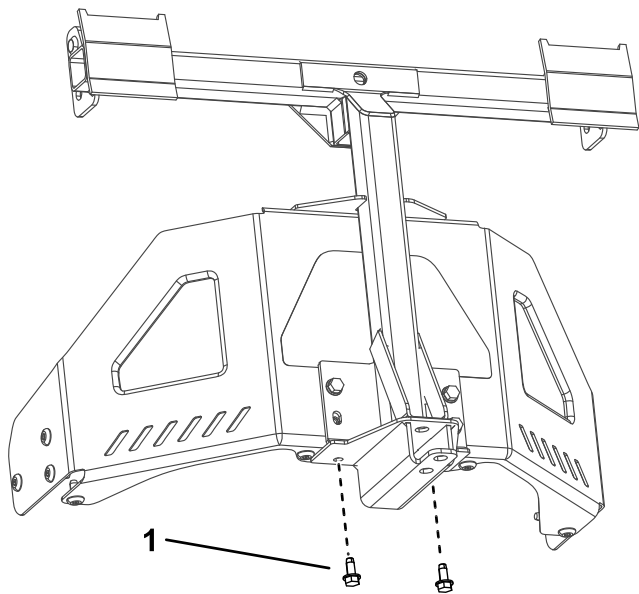


Joonis 10

g300205

1. Lukustusmutter ( $5/16$ ") 2. Polt ( $5/16 \times 1$ ")

3. Kinnitage pöördraam masina raami alumise osa külge, kasutades kahte isekeermestavat kruvi ( $5/16 \times 3/4$ "), nagu on näidatud Joonis 11.



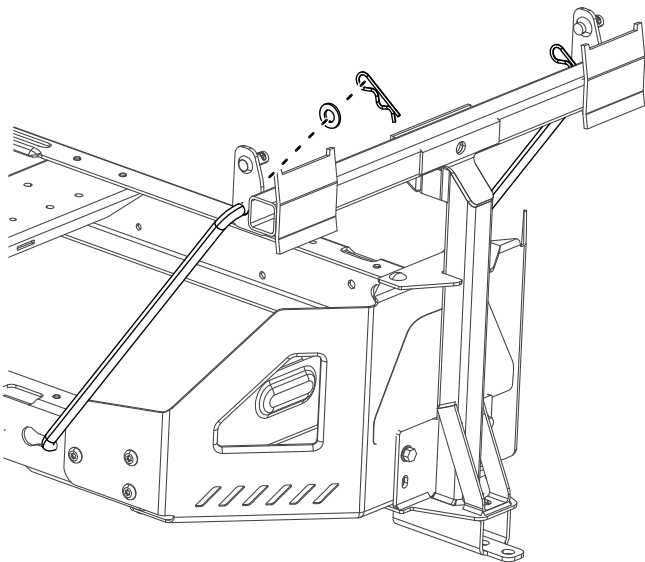
Joonis 11

g300206

1. Isekeermestav kruvi (5/16 × ¾")

4. Paigaldage varda painutatud alt laienev ots masina raami vasakul küljel olevasse pessa ja liigutage varrast tahapoole, et see raami külge fikseerida (Joonis 12).

**Märkus:** Korrake seda toimingut masina paremal küljel.



Joonis 12

g300207

5. Pange varraste paindes otsad tarviku alusesse, nagu näitab Joonis 12, ja kinnitage varraste otsad seibi ja splindiga.

# 6

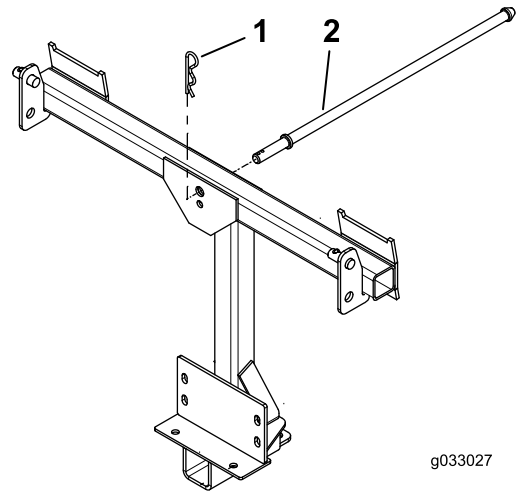
## Lukustusvarda paigaldamine

Selleks toiminguks vajalikud osad:

1	Kinnitusvarras
1	Tihvt

### Toiming

Paigaldage kinnitusvarras tihvtiga (Joonis 13).



Joonis 13

g033027

g033027

1. Tihvt
2. Kinnitusvarras

# 7

## Koguja pealse kokkupanemine

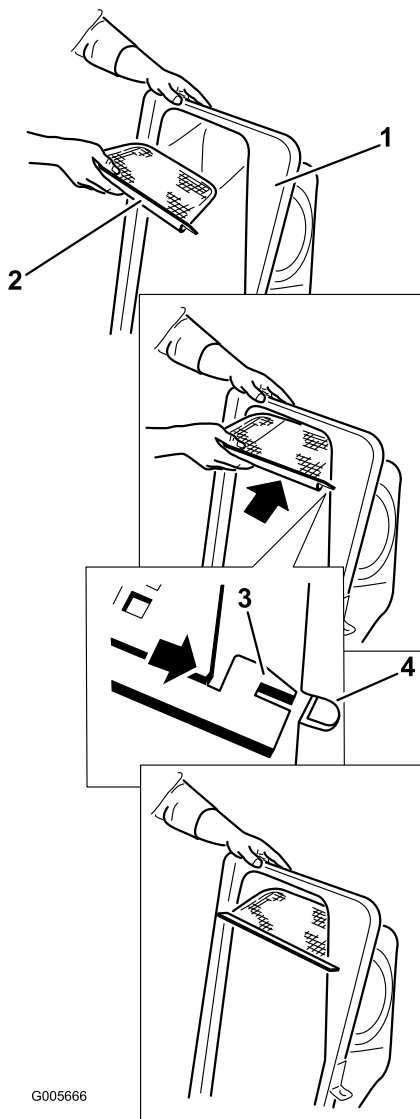
Selleks toiminguks vajalikud osad:

1	Koguja ülaosa
1	Koguja võre

### Toiming

1. Pöörake koguja ülaosa tagurpidi.
2. Paigaldage võre, nagu on näidatud Joonis 14, ja veenduge, et see oleks kogumiskottide suunas kaldu.

**Märkus:** Veenduge, et võred klõpsaks oma kohale ja et sakid kinnituksid koguja ülaosa külge.



G005666

**Joonis 14**

- |                  |                        |
|------------------|------------------------|
| 1. Koguja ülaosa | 3. Võre sakk           |
| 2. Võre          | 4. Pesa koguja ülaosas |

# 8

## Koguja ülaosa paigaldamine

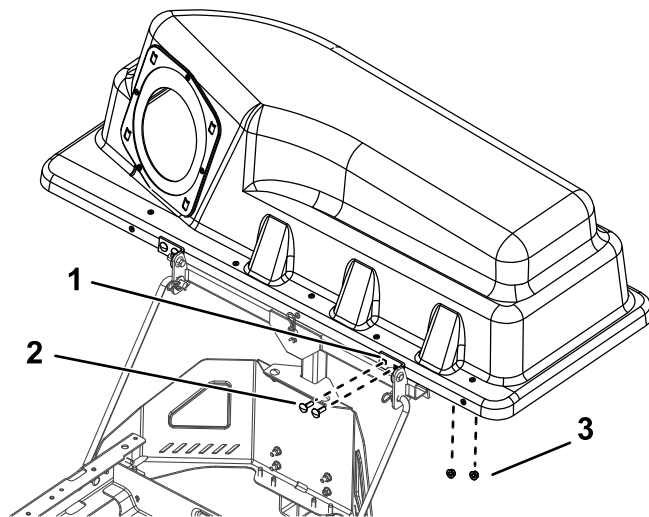
Selleks toiminguks vajalikud osad:

2	Murukogumiskott
1	Koguja ülemine toru
2	Pöördkronstein
4	Polt (5/16 × 1")
4	Mutter (5/16")

### Toiming

1. Paigaldage koguja ülaosa koguja raami külge.
2. Paigaldage pöördkronsteinid pöödraami külge ([Joonis 12](#)).
3. Kinnitage koguja ülaosa pöördkronsteinide külge, kasutades nelja polti (5/16 × 1") ja nelja mutrit (5/16").

**Märkus:** Koguja ülaosa on kahekesi lihtsam paigaldada.



g300208

**Joonis 15**

- |                       |                   |
|-----------------------|-------------------|
| 1. Koguja postid      | 3. Mutrid (5/16") |
| 2. Poldid (5/16 × 1") |                   |

4. Tõstke koguja ülaosa üles ja paigaldage kotid, libistades kotiraami konksud kinnituskronsteinidele ([Joonis 16](#)).

# 9

## Väljutustoru paigaldamine

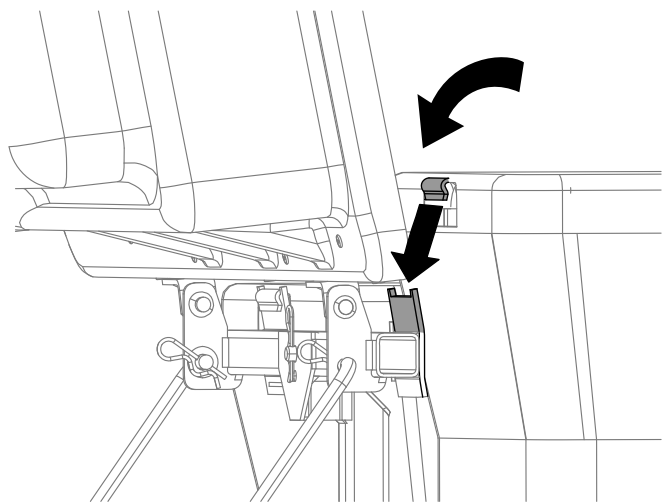
Selleks toiminguks vajalikud osad:

1	Väljutustoru
1	Vahesein (ainult 50-tollised korpused)

### Toiming

54-tolliste korpuste korral jätkake 3. sammuga.

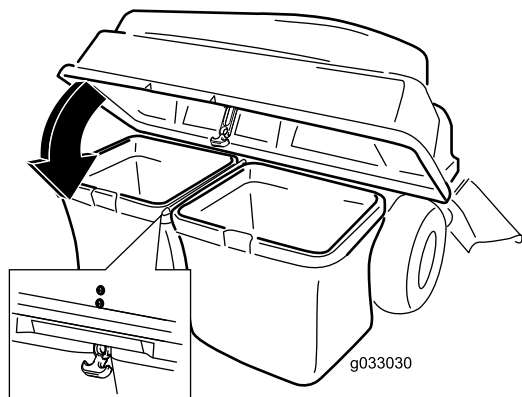
1. 50-tolliste korpuste korral eemaldage masinast olemasolev vahesein (Joonis 18).



Joonis 16

g300378

5. Langetage koguja ülaosa kottidele (Joonis 17).



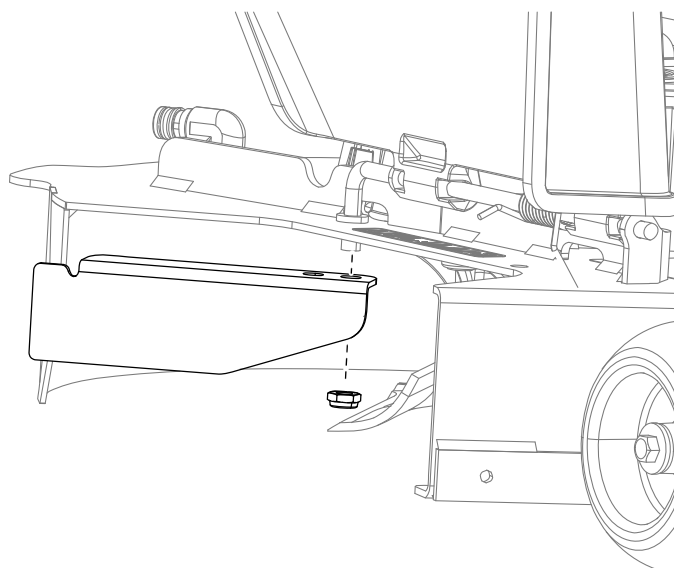
Joonis 17

g033030

g033030

6. Paigaldage koguja ülemine toru, sisestades kumera otsa koguja ülaosas olevasse avasse.

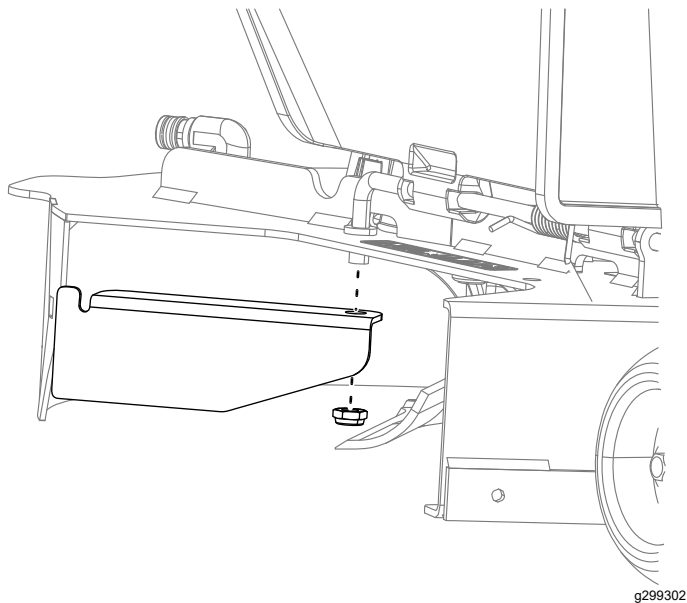
**Märkus:** Veenduge, et kinnitusposti alt laienev ots oleks suunatud alla ja ettepoole, et selle saaks viimistluskomplektiga ühendada.



Joonis 18

g299303

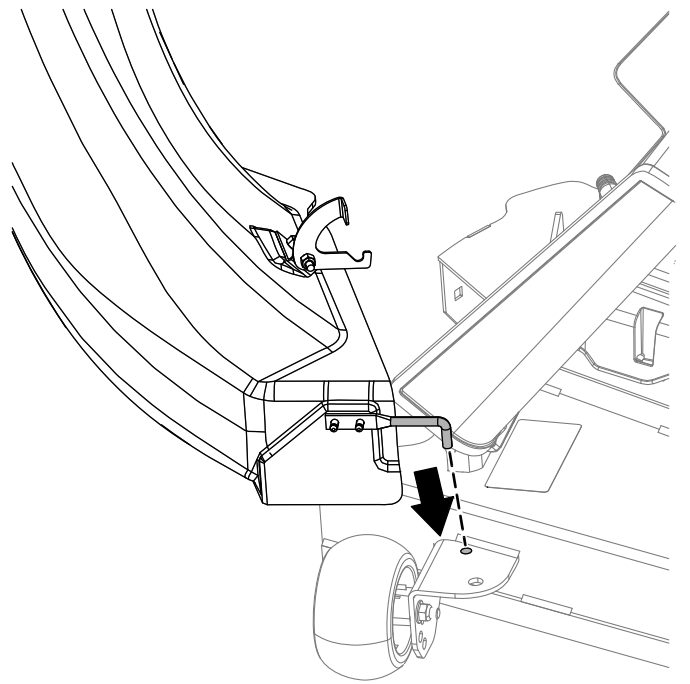
2. Paigaldage uus väike vahesein niiduki korpusele samasse kohta, kus asus eemaldatud vahesein (Joonis 19).



**Joonis 19**

Ainult 50-tollised korpused

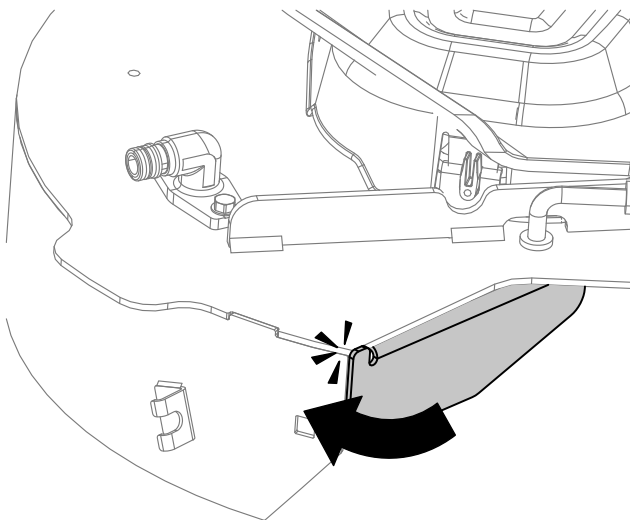
g299302



**Joonis 21**

g300377

3. Pöörake vaheseina, kuni see puutub vastu niiduki korpust.



**Joonis 20**

g300376

4. Kallutage murukogujat ja asetage tihvt niiduki korpusel olevasse avasse, nagu on näidatud [Joonis 21](#).

5. Pöörake väljutustoru tagasi ja niiduki korpuse poole nii, et väljutustoru oleks vastu korpust.

**Märkus:** Veenduge, et väljutustoru kinnituskonks ei jääks väljutustorule ette ja et toru ava oleks vastu korpust.

6. Pange väljutustoru ülaosas olev konksukujuline riiv ümber deflektori pöördevarda ja asetage varras niiduki korpusel olevasse avasse ([Joonis 22](#)).

# 10

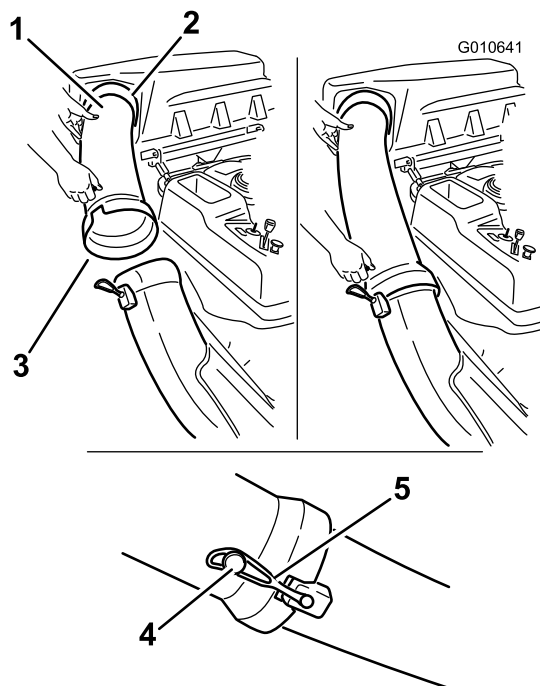
## Väljavisketoriga ühendamine

Selleks toiminguks vajalikud osad:

1	Väljavisketoru
---	----------------

### Toiming

1. Lükake väljavisketoru kumer ots koguja ülaosas olevasse avasse (Joonis 24).

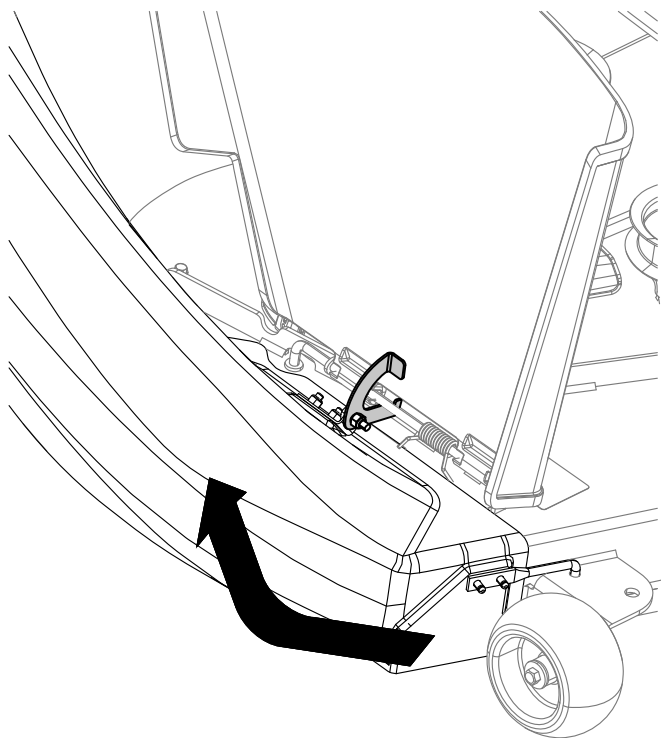


Joonis 24

1. Väljavisketoru
2. Ava koguja ülaosas
3. Väljavisketoru laienev ots
4. Tihvt
5. Kummipael

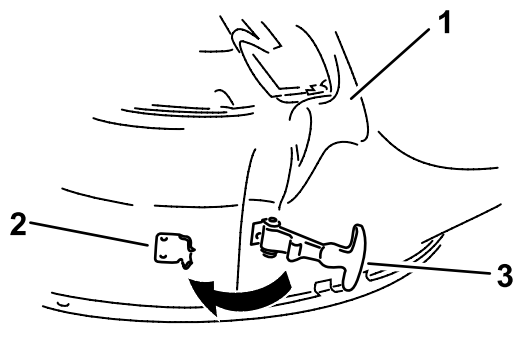
2. Lükake väljavisketoru laienev ots väljutustoru otsa peale. Ühenduse fikseerimiseks kinnitage väljutustorul olev kummipael väljavisketorul oleva tihvti külge (Joonis 24).

3. Pärast koguja paigaldamist paigaldage juhe süüteküünla/-küünalde külge.



Joonis 22

7. Kinnitage väljutustorul olev paindlik riiv niiduki korpusele keevitatud klambrisse (Joonis 23).



Joonis 23

1. Väljutustoru
2. Klamber
3. Paindlik riiv

# Kasutamine

**Märkus:** Masina vasaku ja parema poole tuvastamine tavalises töösendis.

## ⚠ HOIATUS

Kehavigastuste vältimiseks toimige järgmiselt.

- Enne selle tarviku kasutamist viige end kurssi kõikide kasutamise- ja ohutusjuhistega niiduki *kasutusjuhendis*.
- Ärge mitte kunagi eemaldage väljalasketoru, kotte, koguja pealset ega renni, kui mootor töötab.
- Enne kogumissüsteemi takistuse eemaldamist lülitage alati mootor välja ja oodake, et kõik liikuvad osad seiskuksid.
- Ärge tehke hooldus- ega parandustöid töötava mootoriga.

## Murukogumiskottide tühjendamine

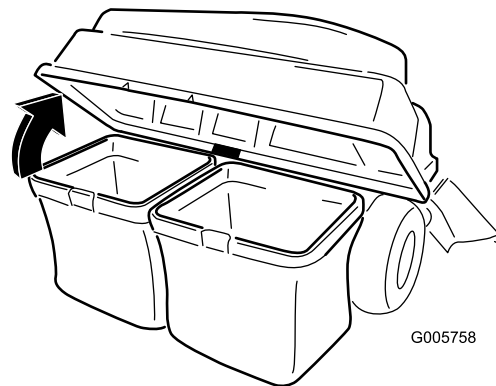
### ⚠ HOIATUS

Praht, näiteks lehed, muru või oksarisu võib süttida. Mootori piirkonnas tekkiv tulekahju võib põhjustada kehavigastusi või varakahju.

- Hoidke mootori ja summuti piirkond prahist puhas.
- Olge koguja kate avamisel ettevaatlik, et prahht mootori ega summuti juurde ei kukuks.
- Enne hoiustamist laske masinal jahtuda.

Täis murukogumiskoti tõstmisel või käsitlemisel olge ettevaatlik. Murukogumiskottide tühjendamiseks tehke järgmist.

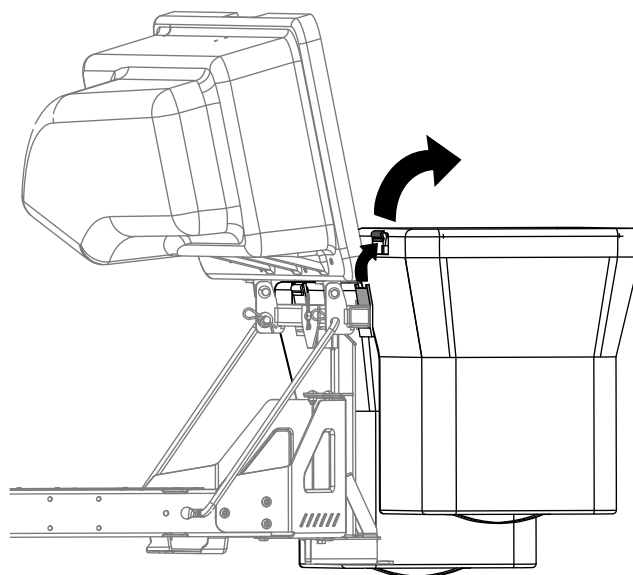
1. Parkige masin tasasele pinnale ja lülitage terade juhtlülitit välja.
2. Enne töökohast lahkumist liigutage juhthoovad väljapoole neutraalasendisse, lülitage mootor välja, eemaldage võti, rakendage seisupidur ja oodake, kuni kõik liikuvad osad seiskuvad.
3. Tõstke üles (langetage) koguja pealne (Joonis 25).



Joonis 25

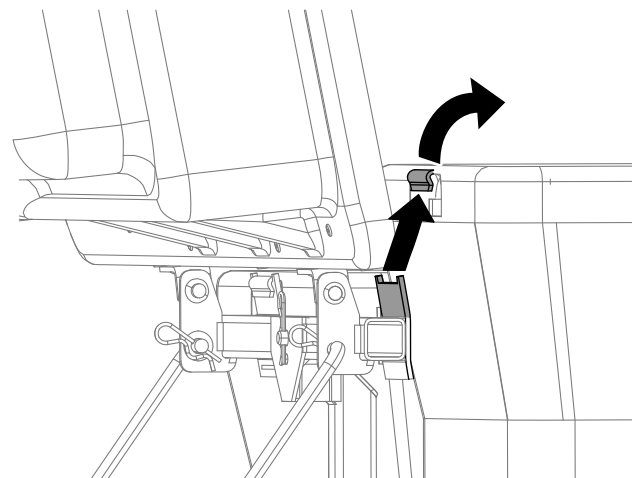
g005758

4. Pressige prahht kottidesse. Tõstke kott mõlema käega üles ja vabastage see kinnituskronsteinist. Tühjendage kott. Korrake seda teise koti puhul.



Joonis 26

g300218



Joonis 27

g300217

5. Kottide paigaldamiseks libistage kotiraami konksud kinnituskronsteinidele.
6. Langetage koguja ülaosa kottidele.

## Ummistuste kõrvaldamine kogujast

### ⚠ HOIATUS

Kui koguja töötab, siis puhur pöörleb ning võib käsi ja sõrmi vigastada või küljest löigata.

- Enne puhuri reguleerimist, puhastamist, parandamist ja kontrollimist ning renni ummistuse kõrvaldamist lülitage mootor välja ja oodake, kuni kõik liikuvad osad seiskuvad. Eemaldage võti.
  - Kasutage toigast või muud sarnast (mitte käsi) ummistuse kõrvaldamiseks puhurist ja torust.
  - Hoidke nägu, käed, jalad ja muud kehaosad ja riided varjatud, liikuvatest või pöörlevatest osadest eemal.
1. Parkige masin tasasele pinnale ja lülitage terade juhtlülitit välja.
  2. Enne töökohast lahkumist liigutage juhthoovad väljapoole neutraalasendisse, seisake mootor, eemaldage võti, rakendage seisupidur ja oodake, kuni kõik liikuvad osad seiskuvad.
  3. Kontrollige murukogumiskotte ja tühjendage need, kui need on täis.
  4. Eemaldage ja eraldage väljalasketoru ja renn koguja pealselt ja niidukist. Kasutage toigast või muud sarnast ning eemaldage ja kõrvaldage ettevaatlikult ummistus niidukist, väljalasketorust, rennist ja koguja pealselt.
  5. Pärast ummistuse kõrvaldamist paigaldage täielik kogumissüsteem ja jätkake tööd.

## Koguja eemaldamine

### ⚠ ETTEVAATUST!

Kui eesmisi koguja raskusi ei eemaldata ja masinat kasutatakse ilma koguja tarvikuta, võib see tekitada ebastabiilse olukorra, mis võib põhjustada juhitavuse kaotamist.

- Koguja tarviku eemaldamise korral eemaldage alati ka eesmised raskused.
- Ärge kasutage masinat ilma koguja tarvikuta, kui eesmised raskused on paigaldatud.

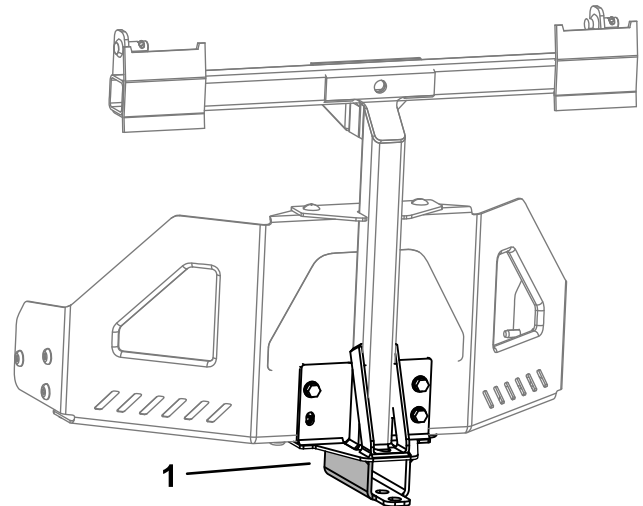
Koguja eemaldamiseks korrake kõiki paigaldatud kogujaga seotud komplektide paigaldustoiminguid vastupidises järjestuses. Kui raskused on paigaldatud, eemaldage koguja tarviku eemaldamise korral alati ka eesmised koguja raskused.

**Märkus:** Multšimiskomplekti paigaldamisel tuleb eemaldada ainult väljaviske vahesein.

## Veetiisli kasutamine

Koguja tugikronsteinil on veetiisli funktsioon, mida saab kasutada pukseerimiseks.

- Lugege kõik masina kasutusjuhised läbi ja tehke endale selgeks.
- Pööramisel aeglustage kiirust ja jälgige vahekaugust.
- Pöörake laugelt ja jälgige, et koorem vedava sõidukiga kokku ei pörkaks.
- Liiga suur veetiisli tõmbekoormus võib põhjustada hüdrostaatilise ülekande rikke.



Joonis 28

g300210

1. Koguja tugikronstein veetiisliga

# Kasutusnõuanded

## Kogumise nõuanded

### Ärge unustage mõõtmeid

Pidage meeles, et kui see tarvik on paigaldatud, on masin pikem ja laiem. Kitsas kohas liiga terava nurga all pöörates võite tarvikut kahjustada.

### Trimmerdamine

Trimmige alati niiduki vasaku poolega. Ärge trimmige niiduki parema poolega, sest see võib kahjustada koguja renni ja väljalasketoru.

### Lõikekõrgus

Ärge seadke niiduki lõikekõrgust liiga madalaks, niidukit ümbritsev pikk muru võib takistada õhuvoolu niiduki alla ja kogumissüsteemi. Kui niiduki alla ei pääse piisavalt õhku, tekib kogujasüsteemis ummistus.

### Niitmissagedus

Niitke muru sageli, eelkõige siis, kui see kiiresti kasvab. Kui muru kasvab liiga pikaks, peate seda kaks korda niitma.

### Niitmistehnika

Parima tulemuse saavutamiseks niitke eelnevalt niidetud alaga veidi kattuvalt. See vähendab mootori koormust ning väljutus- ja väljavisketoru ummistumisohtu.

### Kogumise kiirus

Enamasti toimub kogumine nii, et niiduki gaasihoob on asendis FAST ja niiduk liigub keskmisel kiirusel. Kuid väga kuiva ja tolmuise rohu korral tasub gaasihoova kiirust veidi vähendada ja liikuda niidukiga suuremal kiirusel. Kui liigute liiga kiiresti ja mootori kiirus on liiga väike, võib kogujasüsteem ummistuda. Nõlvadel võib olla vajalik niiduki liikumiskiirust vähendada. See aitab säilitada mootori kiirust ja tõhusat kogumist. Võimaluse korral niitke alati allamäge.

## ⚠ ETTEVAATUST!

Koguja täitudes muutub masina tagaosas raskemaks. Kui te nõlvadel masina järsult seiskate ja käivitate, võite kaotada juhitavuse või masin võib ümber minna.

- Üles- või allamäge sõites vältige järsku sõidu alustamist või peatumist. Vältige sõidu alustamist ülesmäge.
- Kui peate masina ülesmäge sõites peatama, vabastage terade juhtseade. Seejärel tagurdage aeglaselt mäest alla.
- Vältige kallakutel järske pöördeid või kiirusemuutusi.
- Ärge kasutage masinat ilma koguja tarvikuta, kui eesmised raskused on paigaldatud.

### Pika muru kogumine

Liiga pikk muru on raske ja seda ei pruugita korralikult murukogumiskottidesse paisata. Sellisel juhul võivad väljaviske- ja väljutustoru ummistuda. Kogumissüsteemi ummistuse vältimiseks niitke muru kõrge lõikekõrgusega, seejärel langetage niiduk tavapärasele lõikekõrgusele ja korrake kogumist.

### Märja rohu kogumine

Proovige lõigata muru alati kuivana, sest siis jääb muru kena. Kui peate siiski märga muru niitma, kasutage niiduki tavalist külgväljaviske funktsiooni. Mitme tunni pärast, kui lõigatud muru on kuiv, paigaldage koguja tarvik ja koguge lõigatud muru kokku.

### Märgid ummistumisest

Kogumise ajal puhutakse väikest hulka lõigatud muru niiduki esiosast välja. Kui välja puhutakse väga palju muru, tähendab see, et kotid on täis või süsteem on ummistunud.

# Hooldus

**Märkus:** Masina vasaku ja parema poole tuvastamine tavalises tööasendis.

## Soovitav hooldusgraafik

Hooldusintervallid	Hooldustoimingud
Pärast esimest 10 tundi	<ul style="list-style-type: none"><li>• Kontrollige kogujat.</li></ul>
Enne iga kasutamist või iga päev	<ul style="list-style-type: none"><li>• Puhastage koguja.</li></ul>
Enne hoiulepanemist	<ul style="list-style-type: none"><li>• Kontrollige kogujat.</li><li>• Puhastage koguja.</li></ul>

### ⚠ HOIATUS

Kui jätate süütevõtme süütelukku, võib keegi kogemata mootori käivitada ja teile või kõrvalistele isikutele raskeid vigastusi tekitada.

Enne hooldustööde tegemist eemaldage süütevõti süütelukust ja võtke juhe süüteküünla küljest lahti. Lükake juhe kõrvale, et see süüteküünlaga juhuslikult kokku ei puutuks.

### ⚠ HOIATUS

Mootor võib töö ajal kuumeneda. Kokkupuude kuumade pindadega võib põhjustada põletushaavu.

Enne katsumist laske mootoritel, eriti summutil, jahtuda.

### ⚠ HOIATUS

Praht, näiteks lehed, muru või oksarisu võib süttida. Mootori piirkonnas tekkiv tulekahju võib põhjustada kehavigastusi või varakahju.

- Hoidke mootori ja summuti piirkond prahist puhas.
- Olge koguja katte avamisel ettevaatlik, et prahht mootori ega summuti juurde ei kukuks.
- Enne hoiustamist laske masinal jahtuda.

## Koguja tarviku kontrollimine

**Teenindusvahemik:** Pärast esimest 10 tundi

Enne hoiulepanemist

1. Kontrollige väljutustoru, väljavisketoru ja koguja ülaosa. Asendage need osad, kui need on pragunenud või katki.
2. Pingutage kõiki mutreid, polte ja kruvisid.
3. Kontrollige kõiki kinnitusi ja riive ning asendage, kui mõni on puudu või kahjustatud.
4. Kontrollige murukogumiskotte kahjustuste suhtes.

### ⚠ HOIATUS

Rebenenud, kulunud või kahjustatud murukogumiskottidest välja paiskuv praht või esemed võivad teid või kõrvalseisjaid raskelt vigastada.

- Kontrollige murukogumiskotte aukude, rebendite, kulumise ja muude kahjustuste suhtes.
- Ärge peske murukogumiskotte.
- Kui kott on kahjustatud, paigaldage selle koguja tarviku tootjalt saadud uus murukogumiskott.

## Niiduki terade kontrollimine

Kontrollige niiduki terasid pidevalt ja kindlasti juhul, kui tera mõne võõrkehaga kokku puutub.

Kui terad on tugevalt kulunud või kahjustatud, paigaldage uued terad. Teavet terade täishoolduse kohta vaadake niidukilt või niiduki *kasutusjuhendist*.

## Koguja tarviku puhastamine

**Teenindusvahemik:** Enne iga kasutamist või iga päev

Enne hoiulepanemist

1. Pärast igit kasutuskorda eemaldage ja peske koguja ülaosa, väljavisketoru ja väljutustoru nii seest kui ka väljast ning niiduki alumine külg aiavoolikust pihustatud veega. Kasutage raskesti eemaldatava mustuse jaoks õrnatoimelist pesuainet.
2. Eemaldage murutordid kindlasti kõigilt osadelt.
3. Prahi eemaldamiseks loputage murukogumiskotte aiavoolikust pihustatud veega.
4. Pärast pesemist laske kõigil osadel korralikult kuivada.

## Hoiulepanemine

### Koguja tarviku hoiustamine

**Märkus:** Kotimaterjali kiire kahjustumise vältimiseks hoiustage kotte kohas, kus need pärast kasutamist täielikult kuivavad.

1. Puhastage kogujat; vaadake teavet koguja puhastamise jaotisest.
2. Kontrollige kogujat kahjustuste suhtes; vaadake teavet koguja kontrollimise jaotisest.
3. Veenduge, et murukogumiskotid oleksid tühjad ja täiesti kuivad.
4. Hoiustage kogujat puhtas, kuivas ja otsese päikesevalguse eest kaitstud kohas. See kaitseb plastosi ja pikendab koguja kasutusiga. Kui peate kogujat välitingimustes hoiustama, katke see ilmastikukindla kattega.

# California ettepanek 65 – hoiatusteave

## Mis hoiatus see on?

Võite näha müügil toodet, millel on järgmine hoiatussilt.



**HOIATUS:** Vähki tekitav ja paljunemisvõimet kahjustav mõju–[www.p65Warnings.ca.gov](http://www.p65Warnings.ca.gov).

## Mis on ettepanek 65?

Ettepanek 65 kehtib kõigile Californias tegutsevatele ettevõtetele, mis müüvad tooteid Californias või toodavad tooteid, mida võidakse müüa Californias või sinna importida. Selle kohaselt peab California kuberner haldama ja avaldama loendi kemikaalidest, mis teadaolevalt tekitavad vähki, sünnidefekte ja/või muid paljunemisvõimet kahjustavaid mõjusid. See iga aasta uuendatav loend hõlmab sadu kemikaale, mida leidub paljudes igapäevaselt kasutatavates esemetes. Ettepaneku 65 eesmärk on teavitada avalikkust kokkupuutest nende kemikaalidega.

Ettepanek 65 ei keela neid kemikaale sisaldavate toodete müümist, vaid nõuab hoiatuste lisamist toodetele, nende pakendile või toodetega kaasasolevatele dokumentidele. Peale selle ei tähenda ettepaneku 65 hoiatus, et toode rikub tooteohutuse standardeid või nõudeid. California valitsus on selgitanud, et ettepaneku 65 hoiatus ei ole sama, mis regulatiivne otsus selle kohta, kas toode on ohutu või ohtlik. Paljusid neid kemikaale on kasutatud juba aastaid igapäevastes toodetes ilma tõestatud kahjulike mõjudeta. Lisateavet leiate aadressilt <https://oag.ca.gov/prop65/faqs-view-all>.

Ettepaneku 65 hoiatus tähendab, et ettevõtte on kas (1) hinnanud kokkupuudet ja leidnud, et see ületab vähese ohu taset, või (2) otsustanud väljastada hoiatuse oma arusaama põhjal loetletud kemikaali olemasolust ilma kokkupuute hinnangut tegemata.

## Kas see seadus kehtib kõikjal?

Ettepaneku 65 hoiatused on nõutavad ainult California seaduste kohaselt. Neid hoiatusi kasutatakse kõikjal Californias paljudes erinevates asutustes ja ettevõtetes, muu hulgas restoranides, toidukauplustes, hotellides, koolides ja haiglates, ning väga mitmekülgsel toodetel. Peale selle on osadel veebipoodidel ja postimüügi ettevõtetel ettepaneku 65 hoiatused esitatud nende veebisaitidel või kataloogides.

## Millised on California hoiatused võrreldes riiklike piirangutega?

Ettepaneku 65 nõuded on sageli karmimad kui riiklikud ja rahvusvahelised nõuded. Mitmete ainete puhul on ettepaneku 65 hoiatus nõutud palju väiksemate sisalduste korral, kui riiklikud piirangud seda nõuavad. Näiteks ettepaneku 65 hoiatuste nõue plii puhul on 0,5 µg päevas, mis on oluliselt väiksem kui riiklike ja rahvusvaheliste nõuete puhul.

## Miks ei ole kõigil sarnastel toodetel seda hoiatust?

- Californias müüdavate toodete puhul on nõutud ettepaneku 65 märgistus, kuid mujal müüdavate sarnaste toodete puhul see nõue puudub.
- Ettevõtte, mis on seotud ettepaneku 65 kohtuasjaga, mis on lahenemas kokkuleppega, võib olla kohustatud kasutama oma toodete puhul ettepaneku 65 hoiatusi, kuid teistele samu tooteid müüvatele ettevõtetele ei pruugi see nõue kehtida.
- Ettepaneku 65 kehtestamine on korrapäratu.
- Ettevõtted võivad otsustada mitte esitada hoiatusi, kuna nad järelavad, et nad ei pea seda ettepaneku 65 kohaselt tegema. Hoiatuste puudumine tootelt ei tähenda, et toode ei sisalda loetletud kemikaale sarnastes kogustes.

## Miks Toro seda hoiatust kasutab?

Toro on otsustanud esitada tarbijatele võimalikult palju teavet, et nad saaksid teha ostetavate ja kasutatavate toodete osas teadlikke otsuseid. Osadel juhtudel esitab Toro teavet ühe või mitme loetletud kemikaali kohta oma praeguste teadmiste põhjal ilma kokkupuutetaseta hindamata, kuna kokkupuute piirmäära nõuded ei kehti kõigi loetletud kemikaalide puhul. Kuigi kokkupuute seoses Toro toodetega võib olla ebaoluline või jääda kindlalt vähese ohu piiresse, on Toro otsustanud sellegipoolest esitada ettepaneku 65 hoiatused. Peale selle, kui Toro ei esita neid hoiatusi, võib ettepaneku 65 täitmist nõudev California osariik või eraettevõtjad Toro kohtusse kaevata, millega võivad kaasneda märkimisväärsed trahvid.

